



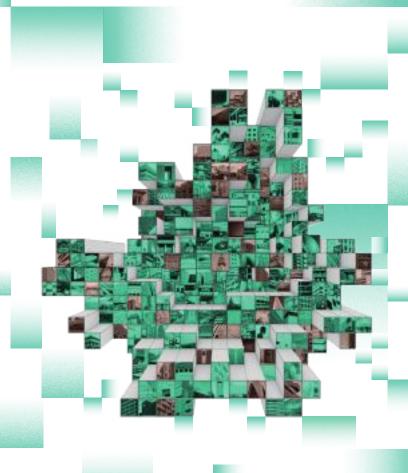


서울성: 다층도시

Seoul-ness: Multi-Layered City

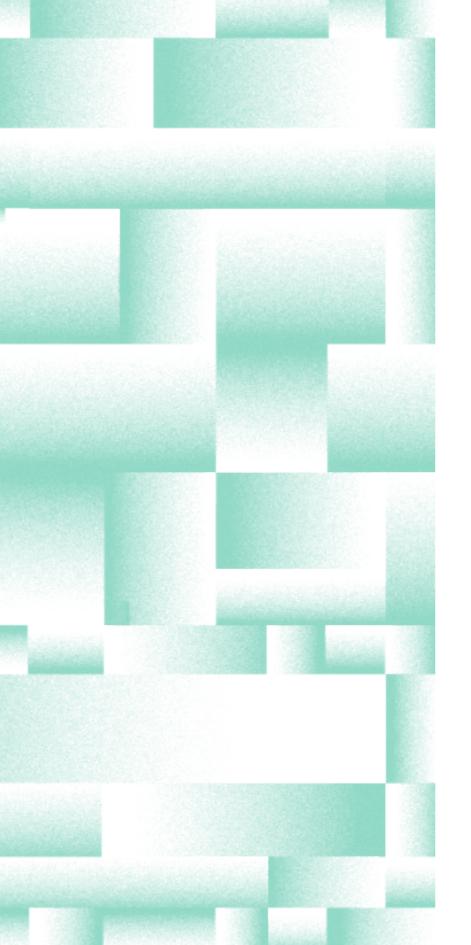
2025 제17회

서울건축문화제



2025. 09. 09. Tue -09. 21. Sun 북촌문화센터

Bukchon Culture Center



2025 제17회 서울건축문화제

2025 THE 17TH
SEOUL ARCHITECTURE FESTIVAL

 전시기간
 2025년 9월 9일(화) ~ 9월 21일(일)

 Duration
 9th September ~ 21st September 2025

전시장소 북촌문화센터(서울특별시 종로구 계동길 37)
Venue Bukchon Culture Center(37, Gvedona-aii. Jd

Venue Bukchon Culture Center(37, Gyedong-gil, Jongno-gu, Seoul)

관람시간 명일 09:00-18:00(수 20:00까지 야간개방)
Opening
Hours
Weekdays 09:00-18:00(Wed 09:00-20:00)

주말 10:00-17:00 Weekends 10:00-17:00

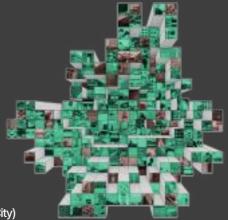
문의 운영사무국

Inquiry Management Office Tel: 02)322-5670

e-mail: saf2025@wayd.kr



2025 제17회 서울건축문화제 서문



서울성(Seoul-ness): 다층도시(Multi-Layered City)

서울은 끊임없이 변화하는 도시입니다. 변화는 자연스럽게 서울의 공간에 다양한 레이어를 쌓아갑니다. 이러한 다층적 구조는 도시를 더욱 다채롭고 복잡하게 만듭니다. 각 레이어는 서로 얽히고 뒤섞이며 때로는 혼돈과 불확실성을 만들어내기도 하지만, 이는 서울 건축의 창의성과 역동성의 원천이자, 새로운 실험과 도전의 동력이 됩니다. 2025년 서울건축문화제의 주제는 '서울성 : 다층도시 (Seoul-ness : Multi-Layered City)'입니다. 이 주제를 통해 서울의 고유성, 정체성, 그리고 지역성을 미래 지향적 관점에서 새롭게 조망하고자 합니다.

서울은 '시간적 다층도시'입니다. 잘 보존된 북촌의 한옥과 옛 골목길에서부터 다양한 시대를 대표하는 현대적 건축물, 그리고 혁신적인 미래 건축물까지, 한 공간 속에서 서로 다른 시대가 어우러져 부조화 속에서 조화로운 풍경을 만들어냅니다. 서울은 '공간적 다층도시'입니다. 거미줄처럼 연결된 지하공간에서부터 지상 보행 네트워크, 그리고 입체보행가로까지, 다양한 공간들이 자연스럽게 연결되어 유기적인 도시 흐름을 만들어냅니다. 서울은 '기능적 다층도시'입니다. 주거와 상업, 자연과 문화 등 다양한 기능적 레이어들이 서로 중첩되며, 이는 서울만의 융합적이고 풍성한 도시 경험을 창출합니다.

서울성(Seoul-ness)은 우리가 의도한 결과가 아니라, 오랜 시간 동안 우리의 삶과 건축 속에 자연스럽게 녹아 있는 경험입니다. 한 걸음 물러서서 서울의 건축 을 다시 한번 바라보며, 서울이 가진 고유의 가치를 재발견하고, 미래를 위한 새로 운 도시적 실험과 도전을 함께 이어가고자 합니다. 서울성(Seoul-ness)은 단순 한 건축의 형태가 아니라, 우리 삶의 방식과 도시의 본질이 얽히는 복합적인 경험 으로, 서울의 미래를 만들어가는 중요한 기준이 될 것이라 기대합니다.

2025 The 17th Seoul Architecture Festival Preface



Seoul-ness: Multi-Layered City

Seoul is a city in constant flux. This change naturally creates diverse layers within its spaces. This multi-layered structure makes the city more diverse and complex. Each layer intertwines and intermingles, sometimes creating chaos and uncertainty. However, this is the source of creativity and dynamism in Seoul's architecture, and the driving force behind new experiments and challenges. The theme of the 2025 Seoul Architecture Festival is "Seoul-ness: Multi-Layered City." Through this theme, we aim to revisit Seoul's uniqueness, identity, and regional character from a future-oriented perspective.

Seoul is a "temporal multi-layered city." From the well-preserved Hanoks and old alleyways of Bukchon to modern architecture representing various eras and innovative future structures, different eras blend within a single space, creating a landscape of dissonance and harmony. Seoul is a "spatial multi-layered city." From the web-like interconnectedness of underground spaces to the above-ground pedestrian network and multi-level pedestrian walkways, diverse spaces are naturally interconnected, creating an organic urban flow. Seoul is a "functionally multi-layered city." Various functional layers, including residential and commercial, natural and cultural, overlap to create a uniquely integrated and rich urban experience.

Seoul-ness is not an intentional outcome, but rather an experience that has naturally woven itself into our lives and architecture over time. By taking a step back and re-examining Seoul's architecture, we aim to rediscover its unique value and continue to pursue new urban experiments and challenges for the future. Seoul-ness is not simply an architectural form; it is a complex experience where our way of life and the essence of the city intertwine. We anticipate that it will become a crucial milestone for shaping Seoul's future.

전시 <u>프로그</u>램

Exhibition Program



■ 총감독 주제전

Thematic Exhibition - General Director

- 2025 제43회 서울특별시 건축상 수상작 기획전 Award Winners – 2025 43rd Seoul Architecture Awards
- 2024 제42회 서울특별시 건축상 대상 특별전 Grand Prize Special – 2024 42nd Seoul Architecture Awards
- 주거안심동행 민관협력사업 홍보전시 Housing Safety Partnership Exhibition

한옥지원센터 (계동 135-1) 2025 제14회 UAUS 건축 파빌리온 모형전시 2025 14th UAUS Architecture Pavilion:Model Exhibition

시민참여 Citizen <u>프로그</u>램 Participation Program

건축문화 토크콘서트 요즈음 건축 2.0 내용 2025 제17회 서울건축문화제 총감독 주제전 토크 콘서트 일정 2025. 9. 20.(토) 16:30 ~ 18:00(예정) 장소 북촌문화센터 마당 인원 60명 오픈클래스 내용 2025 제43회 서울특별시 건축상 수상 건축가의 수상작 전시 설명. 시민질의응답등 일정 2025. 9. 13.(토) 16:30 ~ 18:00(예정) 장소 북촌문화센터 마당 인원 60명 오픈오피스 내용 2025 제43회 서울특별시 건축상 수상 건축가 설계사무소 탐방 일정 2025. 9. 12(금) / 16(화) / 19(금) 장소 건축상 수상 건축사 사무소 인원 회차당 15명 건축문화투어 내용 2025 제43회 서울특별시 건축상 수상작 투어 (해당 건축가 직접 설명) 일정 2025. 9. 11(목) 10시, 15시 / 18(목) 10시, 15시 장소 건축상 수상 건축물(8곳) 인원 회차당 15명 프레스투어 내용 2025 제43회 서울특별시 건축상 수상작 프레스 투어 일정 2025. 9. 15(월) ~ 9. 16(화) 장소 건축상 수상 건축물(8곳) 인원 서울시 출입기자

- * 자세한 사항은 서울건축문화제 홈페이지(saf.kr)에서 확인하실 수 있습니다.
- * 프로그램 참가신청은 서울특별시 공공예약서비스(yeyak.seoul.go.kr) 혹은 서울건축문화제 홈페이지(saf.kr)에서 가능합니다.
- * 참가신청은 선착순으로 마감됩니다.

총감독 주제전 서문

Thematic Exhibition Preface

서울성(Seoul-ness): 기억의 조각이 만드는 퍼즐

서울건축문화제 총감독 주제전은 본 전시의 압축판이다. 전시의 재료는 '서울의 건축'이라는 모듈이다. 우리의 머릿속에 담긴 서울이라는 형태를 '서울의 건축'이라는 모듈로 재조합하고 시민들 스스로 본인들 기억과의 공유점을 찾도록 의도했다. 막연하지만 모두가 느끼는 서울이라는 고향이 주는 느낌, 서울 건축의 파편들 속에서 서울의 감성을 찾아내는 경험을 주고자 하였다. 서울의 도시 건축에 설명적이고 논리적으로 보여주기 보다, 다양한 이미지의 조각들을통해 시민들 각자 '서울건축문화'라는 퍼즐을 완성해 가고자 하였다.

Seoul-ness: The Puzzle of Memory Fragments

The General Director's Thematic Exhibition of the Seoul Architecture Festival serves as a condensed version of the main exhibition. Its material is built from modular elements of "Seoul's Architecture." By reassembling the image of Seoul preserved in our collective memory through these modules, the exhibition encourages citizens to discover points of connection with their own personal memories. It seeks to evoke the vague yet familiar feeling of Seoul as a "hometown," offering an experience of uncovering the city's sensibility within fragments of its architecture. Rather than presenting Seoul's urban architecture in a descriptive or logical way, the exhibition invites each visitor to complete their own puzzle of "Seoul's Architectural Culture" through diverse pieces of imagery.

총감독 소개

Introduction of the General Director



국형걸은 미국건축사이고 이화여자대학 교 건축학과 교수이다. 연세대학교 건축공학 과에서 학사를, 미국 컬럼비아 건축대학원에서 석사(M.Arch)를 했으며, 2017년 '젊은 건축가상'을 수상하였다. 산청행복문화센터, 공릉동 도깨비시장 고객지원센터, 세종시 금 남면 복합커뮤니티센터, 남산창작센터 리모

델링, 서울역 지하철 1호선 리모델링, 도봉구청사 증축공사 등 다수의 공모전에 당선되어 프로젝트를 수행해 왔다. 특히, 기존 건축 설계의 경계를 넘어 파사드 디자인, 전시 디자인, 조형물 디자인, 인테리어 디자인,,, 등 다양한 디자인 분야에서 건축가의 업역을 확장하여 실험적이고 창의적인 디자인을 시도해가고 있다. 저서로는 '요즈음건축(2022)', '요즈음건축2.0(2025)' 이 있다.

Hyoung-Gul Kook is a U.S.-licensed architect and Professor of Architecture at Ewha Womans University. He received his B.S. in Architectural Engineering from Yonsei University and his M.Arch from Columbia University (GSAPP). In 2017, he was awarded the Young Architect Award by Korea's Ministry of Culture, Sports and Tourism. He has won numerous design competitions, leading to projects such as the Sancheong Happiness Culture Center, Gongneung-dong Dokkaebi Market Customer Support Center, Geumnam-myeon Community Complex in Sejong City, Namsan Creative Center Remodeling, Seoul Station Subway Line 1 Remodeling, and the Dobong District Office Extension, among others. Beyond the traditional boundaries of architectural design, he continues to expand the role of the architect by engaging in diverse fields such as façade design, exhibition design, installation design, and interior design, pursuing experimental and creative approaches. He is also the author of '요즈음건축(2022)' and '요즈음건축2.0(2025)'.

수상작 리스트

Award Winners

1

대상 Grand Prize 코어해체시스템 *

Core disassembly system

2

최우수상 First Prize 푸투라서울 FUTURA SEOUL

3

최우수상 First Prize e편한세상 고덕 어반브릿지 e-Pyeonhansesang APT, Godeok Urbanbridge

4

우수상 Runners-Up

서울 AI 허브 메가플로어 Seoul Al Hub Mega Floor

5

우수상 Runners-Up 중동고등학교 원익관 Joongdong High School, Won-lk Hall

6

우수상 Runners-Up 커피_공연장 / 도시_공연장 *
COFFEE AUDITORIUM

7

우수상 Runners-Up 화연재(和然齋) Hwayeonjae

8

신진건축상 Emerging Architect Prize 그리드 149 G.rid 149

* 시민공감특별상 수상작

대상

Grand Prize

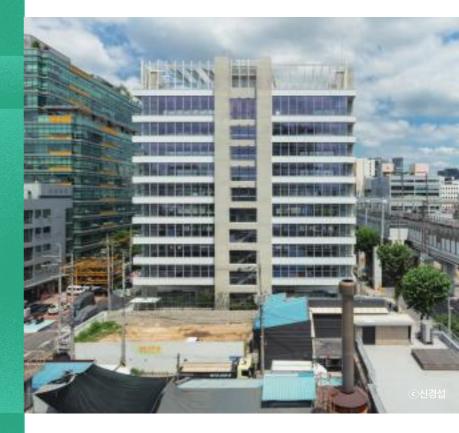
코어해체시스템

Core disassembly system

윤한진, 한승재, 한양규

Yoon Hanjin, Han Seungjae, Han Yangkyu 주식회사 푸하하하건축사사무소

FHHH Architects Inc.



건축주 Client

제이케이앤디 주식회사

건축물 정보 설계자 인터뷰

Information

Interview

시공사 Contractor (주)이안알앤씨



서울시 성동구 아차산로 159





^{*} Citizen Vote Special Prize Winners

최우수상

First Prize

최우수상

First Prize

푸투라 서울

FUTURA SEOUL

e편한세상 고덕 어반브릿지

e-Pyeonhansesang APT, **Godeok Urbanbridge**

김원방, 백종환 Wonbang Kim, Jonghwan Baek

(주)퍼스펙티브스건축사사무소, (주)더블유지앤비 PSPTVS, WGNB

양희범, 전이서 Hee Bum Yang, Chun Yseo

(주)전아키텍츠건축사사무소 SIAPLAN ARCHITECTS & PLANNERS, CHUN ARCHITECTS

(주)시아플랜건축사사무소,



건축주 Client

(주)백산

건축물 정보 Information

설계자 인터뷰

Interview

시공사 Contractor (주)제효

위치 Location

서울시 종로구 북촌로 61





건축주 Client

(주)고덕강일10피에프브이, 정하영

정보

설계자 인터뷰

Information

건축물

Interview

㈜디엘이앤씨, 박상신

시공사 Contractor

위치 Location

서울시 강동구 고덕로 98길 75





Runners-Up

우수상

Runners-Up

서울 AI 허브 메가플로어

Seoul Al Hub Mega Floor

중동고등학교 원익관

Joongdong High School, Won-lk Hall

임미정, 이승택 Lim Mi Jung, Lee Seung Teak

(주)에스티피엠제이건축사사무소 stpmj Architecture

윤선경, 조지현 Yoon Sunkyeong,

Jo Jihyun

건축사사무소 나날 Proto Architects, Nanal Architects

(주)프로토건축사사무소



건축주 Client

건축물 정보

인터뷰

설계자

Information

서울특별시

시공사 Contractor

대라수건설(주)

위치 Location

서울시 서초구 태봉로 108





건축주 Client

학교법인 중동학원

건축물 정보

설계자 인터뷰

Information

Interview

시공사 Contractor

(주)상록건설(대표 김창환)

위치 Location

서울시 강남구 일원로 7, 중동고등학교





우수상

Runners-Up

우수상

Runners-Up

커피_공연장 / 도시_공연장

COFFEE AUDITORIUM

화연재(和然齋)

Hwayeonjae

김성민, 류삼열 Kim Sung Min, Rue Sam Yeol 맵스아키텍츠 건축사사무소 MAAPS ARCHITECTS

cooperation

Sang Dae, Lee

이상대

(주)스페이스연건축사사무소 Spaceyeon Architects



건축주 Client

양재석

건축물

정보

설계자 인터뷰

시공사 Contractor

주식회사 제이아키브플러스

(대표 김양길)

위치 Location

서울시 강남구 도산대로11길 15

Information





건축주 Client

정연준

건축물 정보

Information

설계자 인터뷰 Interview

시공사 Contractor

(주)재윤디앤씨

(대표 김용훈)

위치 Location

서울시 성북구 동소문로394





신진건축상

Emerging

Architect Prize

그리드 149

G.rid 149

김미희, 고석홍

Mi Hui, Kim Seok Hong, Go 소수건축사사무소 SOSU ARCHITECTS



건축주 Client

김상규

건축물 정보 설계자

Information

인터뷰 Interview

시공사 Contractor

(주)쓰리스퀘어 종합건설

(대표 윤병윤)

위치 Location

서울시 송파구 가락로 28길 9





2024 제42회 서울특별시 건축상 대상 특별전 2024 42nd Seoul Architecture Awards Grand Prize Special Exhibition

CLOUD

위진복, 유아이에이건축사사무소(주) 홍석규, 큐엔파트너스건축

이 전시는 신흥시장(Cloud) 에서 아이디어를 얻어, 한옥 창문 프레임에 etfe막 구조를 설치하여 inflate 한 작업입니다. 실제 신흥시장의 구조처럼 빛이 투과되는 가벼운 재질을 활용해, 바깥에서 창을 바라보는 관람자에게 색다른 시선을 제 안합니다. 창 안쪽에는 신흥시장을 모티브로 한 조명을 설치해 감각적인 장면을 연출합니다. 전통 창호라는 익숙한 요소에 새로운 재료와 일상의 풍경을 더해, 도 시와 전통, 과거와 현재가 공존하는 순간을 시각적으로 풀어냅니다.

위치 용산구 신흥로 95-9

용도 가설건축물

건축주 서울특별시 주거환경개선과





2025 제14회 UAUS(대학생건축과연합회) 건축 파빌리온 모형전시

2025 14th UAUS Architecture Pavilion: Model Exhibition

일시 (야외) 2025.08.18.(월) ~ 08.27.(수)

(실내) 2025.09.09.(화) ~ 09.21.(일)

장소 (야외) 서울광장

(실내) 한옥지원센터

전시 패널, 모형

전시주제 ASK NATURE: Biomimicry(생체모방)

- 생체모방'개념을 바탕으로 자연의 지혜를 건축에 접목한 창의적 작품

자연에 존재하는 생명체는 38억 년의 오랜 시간에 거쳐 지구의 환경에 적응하면서 다듬어져 왔다. 선사시대의 인류는 짐승의 날카로운 발톱을 보고 칼과 화살촉을 고안해냈고, 라이트 형제는 새의 비행 원리를 활용해 비행기를 만들어냈다. 이처럼 인간은 자연과 생명체들로부터 끊임없이 배우고, 그 지혜를 일상에 적용해 왔다. 자연의 생명체가 가진 형태, 기능, 그리고 시스템으로부터 배우려는 것을 '생체모방(Biomimicry)'이라고 한다.

오늘날의 급속한 산업화와 도시화는 자원 고갈, 기후 변화, 환경 오염 등의 문제들을 가져왔다. 이에 따라 자연과 더불어 지속 가능한 발전을 이루기 위해 자연으로부터 배우려는 노력이 다시금 이어지고 있다.

참여주체 전국 25개 대학 건축과

건국대학교	숭실대학교
경기대학교	아주대학교
경희대학교	연세대학교
고려대학교	이화여자대학교
광운대학교	인천대학교
국민대학교	제주대학교
대진대학교	중앙대학교

 동국대학교
 한국전통문화대학교

 명지대학교
 한양대학교erica

 삼육대학교
 한양대학교

 서울과학기술대학교
 호서대학교

선문대학교 서울시립대학교 세종대학교



연계전시

Associated Exhibition

2025 제5회 서울도시건축비엔날레

행사주제 매력도시, 사람을 위한 건축

행사기간 25.9.26.~11.18.

행사내용 전시, 학술행사, 시민참여프로그램 등 **장소** 열린송현녹지광장, 서울도시건축전시관 등

주최 미래공간기획관(미래공간담당관)

서울국제건축포럼

행사기간 25.10.22.

행사내용 건축가와 시민이 함께하는 국제포럼

행사주제 건축가의 사회적 위상 강화: K-Architecture

장소 서울시청 본관 8층 다목적홀

주최 주택실(건축기획과)

2025 대한민국 건축문화제

행사기간 25.10.22.~10.25.

행사내용 전시, 포럼, 시민참여 프로그램 등

행사주제 상대성 건축

장소 노들섬 복합문화공간

주최 (사)한국건축가협회(후원:문체부)

2025 파주시 건축문화제

행사기간 25. 10. 17. ~ 10. 26. 행사내용 전시 및 시민참여프로그램 장소 파주시 금촌어울림센터 주최 파주시(허가총괄과)



2025 서울, 건축산책 2025 Seoul, Architecture Walk

아름다운 건축물은 도시 경관과 문화 가치를 대표하는 문화콘텐츠이자 삶을 영위하는 가장 중요한 공간으로, 그 가치나 중요성에 대하여 사회 저변 인식을 확산시키기 위해 '서울, 건축산책' 행사의 공모전 2종을 개최하고, 선정된 수상 작을 전시하여 시민들이 건축문화를 향유할 수 있도록 하였습니다.

일시 2025. 9. 3. ~ 9. 21.

내용 2025 서울, 건축산책 공모전 수상작 전시회

- 제10회 건축사와 함께하는 우리동네 좋은집 찾기 수상작 전시

- · 좋은새집 부문
- · 좋은옛집 부문
- 제11회 청소년 건축사진 공모전 수상작 전시

장소 서울도시건축센터 2층 라키비움

(서울 종로구 송월길 2 돈의문박물관마을 내)

주최 대한건축사협회 서울시건축사회





2025 제17회

서울건축문화제

Seoul-ness: Multi-Layered City

<u>주최 / 주관</u>

서울특별시 한옥건축자산과 Hanok Heritage Preservation Division

운영사

(주)웨이드 Wayd Co. , Ltd.

협찬사

FUTURA SEOUL

FRITZ HANSEN









자세히 보기



2025제17회 서울건축문화제

Seoul-ness: Multi-Layered City